

Verzeichnis der Vernehmlassungsadressaten
Liste des destinataires
Elenco dei destinatari

1. Kantone / Cantons / Cantoni

Staatskanzlei des Kantons Zürich	Kaspar Escher-Haus 8090 Zürich
Staatskanzlei des Kantons Bern	Postgasse 68 3000 Bern 8
Staatskanzlei des Kantons Luzern	Bahnhofstrasse 15 6002 Luzern
Standeskanzlei des Kantons Uri	Postfach 6460 Altdorf 1
Staatskanzlei des Kantons Schwyz	Postfach 6431 Schwyz
Staatskanzlei des Kantons Obwalden	Rathaus 6060 Sarnen
Staatskanzlei des Kantons Nidwalden	Rathaus 6370 Stans
Regierungskanzlei des Kantons Glarus	Rathaus 8750 Glarus
Staatskanzlei des Kantons Zug	Postfach 156 6301 Zug
Chancellerie d'Etat du Canton de Fribourg	Rue des Chanoines 17 1701 Fribourg
Staatskanzlei des Kantons Solothurn	Rathaus 4509 Solothurn
Staatskanzlei des Kantons Basel-Stadt	Rathaus, Postfach 4001 Basel
Landeskanzlei des Kantons Basel-Landschaft	Rathausstrasse 2 4410 Liestal
Staatskanzlei des Kantons Schaffhausen	Rathaus 8200 Schaffhausen

Kantonskanzlei des Kantons Appenzell Ausserrhoden	Regierungsgebäude Postfach 9102 Herisau
Ratskanzlei des Kantons Appenzell Innerrhoden	Marktgasse 2 9050 Appenzell
Staatskanzlei des Kantons St. Gallen	Regierungsgebäude 9001 St. Gallen
Regierungsrat des Kantons Graubünden	Reichsgasse 35 7001 Chur
Staatskanzlei des Kantons Aargau	Regierungsgebäude 5000 Aarau
Staatskanzlei des Kantons Thurgau	Regierungsgebäude 8510 Frauenfeld
Cancelleria dello Stato del Cantone Ticino	Piazza Governo 6501 Bellinzona
Chancellerie d'Etat du Canton de Vaud	Château cantonal 1014 Lausanne
Chancellerie d'Etat du Canton du Valais	Palais du Gouvernement 1950 Sion
Chancellerie d'Etat du Canton de Neuchâtel	Château 2001 Neuchâtel
Chancellerie d'Etat du Canton de Genève	Rue de l'Hôtel-de-Ville 2 1211 Genève 3
Chancellerie d'Etat du Canton du Jura	Rue du 24-Septembre 2 2800 Delémont

2. In der Bundesversammlung vertretene politische Parteien / partis politiques représentés à l'Assemblée fédérale / partiti rappresentati nell' Assemblea federale

CVP Christlichdemo-kratische Volkspartei der Schweiz PDC Parti démocrate-chrétien suisse PPD Partito popolare democratico svizzero PCD Partida cristiandemocrata svizra	Postfach 5835 3001 Bern
--	----------------------------

FDP Freisinnig-Demokratische Partei der Schweiz PRD Parti radical-démocratique suisse PLR Partito liberale-radical svizzero PLD Partida liberaldemocrata svizra	Postfach 6136 3001 Bern
SP Schweiz Sozialdemokratische Partei der Schweiz PS Parti socialiste suisse PS Partito socialista svizzero PS Partida socialdemocrata da la Svizra	Postfach 7876 3001 Bern
SVP Schweizerische Volkspartei UDC Union Démocratique du Centre UDC Unione Democratica di Centro PPS Partida Populara Svizra	Postfach 8252 3001 Bern
Alliance de Gauche AdG	Case postale 2089 1211 Genève 8
CSP Christlich-soziale Partei PCS Parti chrétien-social PCS Partito cristiano sociale PCS Partida cristian-sociala	Urs Perler Burgerastrasse 44 3186 Düringen
EDU Eidgenössisch-Demokratische Union UDF Union Démocratique Fédérale UDF Unione Democratica Federale	Postfach 3601 Thun
EVP Evangelische Volkspartei der Schweiz PEV Parti évangélique suisse PEV Partito evangelico svizzero PEV Partida evangelica da la Svizra	Postfach 8023 Zürich
Grüne Partei der Schweiz Les Verts Parti écologiste suisse I Verdi Partito ecologista svizzero La Verda Partida ecologica svizra GB Grünes Bündnis AVeS: Alliance Verte et Sociale AVeS: Alleanza Verde e Sociale	Waisenhausplatz 21 3011 Bern
Grünliberale Zürich	Asylstrasse 41 8032 Zürich
Lega dei Ticinesi	Norman Gobbi casella postale 64 6776 Piotta
LPS Liberale Partei der Schweiz PLS Parti libéral suisse PLS Partito liberale svizzero PLC Partida liberal-conservativa svizra	Postfach 7107 3001 Bern

PdAS Partei der Arbeit der Schweiz PST Parti suisse du Travail – POP PSdL Partito svizzero del Lavoro PSdL Partida svizra da la lavur	25, Vieux-Billard 1211 Genève 8
SD Schweizer Demokraten DS Démocrates Suisses DS Democratici Svizzeri DS Democrats Svizers	Postfach 8116 3001 Bern
Sozialistisch Grüne Alternative Zug	Postfach 4805 6304 Zug

3. Gesamtschweizerische Dachverbände der Gemeinden, Städte und Berggebiete / associations faîtières des communes, des villes et des régions de montagne qui œuvrent au niveau national; associazioni mantello nazionali dei Comuni delle città e delle regioni di montagna

Schweizerischer Gemeindeverband	Postfach 3322 Urtenen-Schönbühl
Schweizerischer Städteverband	Florastrasse 13 3000 Bern 6
Schweizerische Arbeitsgemeinschaft für die Berggebiete	Postfach 7836 3001 Bern

4. Gesamtschweizerische Dachverbände der Wirtschaft / associations faitières de l'économie qui œuvrent au niveau national/ associazioni mantello nazionali dell'economia

economiesuisse Verband der Schweizer Unternehmen Fédération des entreprises suisses Federazione delle imprese svizzere Swiss business federation	Postfach 8032 Zürich
Schweizerischer Gewerbeverband (SGV) Union suisse des arts et métiers (USAM) Unione svizzera delle arti e mestieri (USAM)	Postfach 3001 Bern
Schweizerischer Arbeitgeberverband Union patronale suisse Unione svizzera degli imprenditori	Postfach 8032 Zürich
Schweiz. Bauernverband (SBV) Union suisse des paysans (USP) Unione svizzera dei contadini (USC)	Haus der Schweizer Bauern Laurstrasse 10 5200 Brugg
Schweizerische Bankiervereinigung (SBV) Association suisse des banquiers (ASB) Associazione svizzera dei banchieri (ASB) Swiss Bankers Association	Postfach 4182 4002 Basel
Schweiz. Gewerkschaftsbund (SGB) Union syndicale suisse (USS) Unione sindacale svizzera (USS)	Postfach 3000 Bern 23
Kaufmännischer Verband Schweiz (KV Schweiz) Société suisse des employés de commerce (SEC Suisse) Società svizzera degli impiegati di commercio (SIC Svizzera)	Postfach 1853 8027 Zürich
Travail.Suisse	Postfach 5775 3001 Bern

5. Organisationen / Organisations / Organizzazioni

Aargauer Zentralmolkerei
 Alpgold / Walliser Raclette
 Arbeitsgemeinschaft Schweizer Rinderzüchter (ASR)
 Arbeitsgemeinschaft zur Förderung des Futterbaus (AGFF)
 Association des groupements et organisations romands de l'agriculture (AGORA)
 Association des horticulteurs de la Suisse romande (AHSR)
 Association nationale des coopératives viti-vinicoles suisses
 Association Suisse des Sélectionneurs
 Association suisse des vigneron-encaveurs
 Association Suisse pour la promotion des AOC-IGP
 Associazione consumatrici della Svizzera italiana (Acsi)

Aviforum
Bäuerliches Zentrum Schweiz
Beratende Kommission Landwirtschaft
Berner Alpkäse
Berner Fachhochschule, Schweizerische Hochschule für Landwirtschaft
Branchengruppierung Schweizer Lebensmittel-Fabrikanten
Branchenorganisation Butter (BOB)
Branchenorganisation Schweizer Milchpulver (BSM)
Bund Schweizer Frauenorganisationen
Centrale du Vacherin Mont d'Or
Centralgenossenschaft für alkoholfreie Verwertung von Obstüberschüssen und Obstrestern (CAVO)
Centravo AG
Coop Schweiz
Cremo SA
Dachverband Schweizerischer Müller (DSM)
Dachverband Schweizerischer Spezialmühlen (DASS)
Denner AG
Eidgenössische Kommission für Konsumentenfragen
Eidgenössische Natur- und Heimatschutzkommission
Eidgenössische Technische Hochschule (ETH), IAW und IRL
Eidgenössische Weinhandelskontrollkommission (EWK / CFCV)
Emmi Gruppe
Fédération romande des consommateurs
Fédération suisse des vignerons
fenaco
Föderation der Schweizerischen Nahrungsmittel-Industrien (FIAL)
Fromarte, die Schweizer Käsespezialisten
Gallo Suisse
Gastrosuisse
Geistlich Agrasana AG
Geosuisse, Schweizerischer Verband für Geomatik und Landmanagement
Geschäftsstelle für Schweizer Tilsiter
Gesellschaft schweizerischer Kräuterkäse-Fabrikanten (GESKA)
Gesellschaft Schweizerischer Tierärzte (GST)
Ingenieur-Geometer Schweiz (IGS)
Interessengemeinschaft Dinkel (IG Dinkel)
Interessengemeinschaft öffentliche Märkte
Interprofession du Gruyère
Interprofession du Vacherin Fribourgeois
Interprofession Schnittblumen Schweiz
Interprofession sucre SAF SA
Interprofession Tête de Moine
kagfreiland, Für die Tiere auf dem Bauernhof
Käse Organisation Schweiz (KOS)
Konferenz der Beratungsleiter (KBL)
Konsumentenforum kf
Landwirtschaftliche Beratungszentrale Lindau (LBL)
Migros-Genossenschafts-Bund (MGB)
Pro Natura
Proviande
Réserveuisse
Sativa-Genossenschaft
Schweizer Assoziation zur Förderung der biologisch-dynamischen Landwirtschaftsweise
Schweizer Branchenverband Wein (SBW)
Schweizer Braunviehzuchtverband
Schweizer Fleckviehzuchtverband

Schweizer Geflügelproduzenten
Schweizer Holsteinzuchtverband
Schweizer Milchproduzenten (SMP)
Schweizer Raclette
Schweizer Tierschutz (STS)
Schweizer Vogelschutz (SVS) - Birdlife Schweiz
Schweizerische Arbeitsgemeinschaft der Berufsverbände landw. Angestellten (ABLA)
Schweizerische Arbeitsgemeinschaft für die Berggebiete (SAB)
Schweizerische Arbeitsgemeinschaft für landwirtschaftliche Bauten und Hoftechnik
Schweizerische BioberaterInnen-Vereinigung
Schweizerische Genossenschaft der Weich- und Halbhartkäsefabrikanten (SGWH)
Schweizerische Gesellschaft für Agrarrecht
Schweizerische Gesellschaft für Agrarwirtschaft und Agrarsoziologie
Schweizerische Gesellschaft für Chemische Industrie (SGCI)
Schweizerische Gesellschaft für Pflanzenbauwissenschaften
Schweizerische Interessengemeinschaft für Bio-Rohstoffe
Schweizerische katholische Bauernvereinigung
Schweizerische Landjugendvereinigung
Schweizerische Reformierte Arbeitsgemeinschaft Kirche und Landwirtschaft (SRAKLA)
Schweizerische Stiftung für Wohnungsbau im ländlichen Raum (WEG-LA)
Schweizerische Stiftung zur Förderung der Geflügelzucht und -haltung
Schweizerische Studiengruppe für Konsumentenfragen
Schweizerische Vereinigung der Ammen- und Mutterkuhhalter (SVAMH)
Schweizerische Vereinigung der Bäuerlichen Buchstellen
Schweizerische Vereinigung der silofreien Milchproduzenten
Schweizerische Vereinigung des privaten Agrarhandels
Schweizerische Vereinigung für Beratung in der Landwirtschaft
Schweizerische Vereinigung für Kleintiermedizin (SVK)
Schweizerische Vereinigung für Silowirtschaft
Schweizerische Vereinigung für Strukturverbesserungen und Agrarkredite (VSVAK)
Schweizerische Vereinigung Industrie und Landwirtschaft (SVIL)
Schweizerische Vereinigung integriert produzierender Bauern und Bäuerinnen (IP-Suisse)
Schweizerische Vereinigung zum Schutz der kleinen und mittleren Bauern (VKMB)
Schweizerischer Alpwirtschaftlicher Verband (SAV)
Schweizerischer Arbeitgeberverband
Schweizerischer Berufsfischerverband
Schweizerischer Bio-Weinbauverein (BIOVIN)
Schweizerischer Freibergierzuchtverband (SFZV)
Schweizerischer Gastgewerbeverband
Schweizerischer Gemeindeverband
Schweizerischer Getreideproduzentenverband (SGPV)
Schweizerischer Ingenieur- und Architekten-Verband (SIA), Fachverein der Kultur-, Geomatik- und Umweltingenieure
Schweizerischer Kälbermäster-Verband (SKMV)
Schweizerischer Landfrauenverband (SLFV)
Schweizerischer Landmaschinenverband
Schweizerischer Landwirtschaftlicher Verein (SLV)
Schweizerischer Obstverband
Schweizerischer Pächterverband
Schweizerischer Rauhfutter-Verband (SRV)
Schweizerischer Schafzuchtverband
Schweizerischer Verband der Agro-Ingenieure HTL (SVAI)
Schweizerischer Verband der Ingenieur-Agronomen und Lebensmittel-Ingenieure (SVIAL)
Schweizerischer Verband der Lebensmittel-Detaillisten (VELEDES)
Schweizerischer Verband der Zuckerrübenpflanzer
Schweizerischer Verband des Milch-, Butter- und Käsehandels (SMBK)
Schweizerischer Verband für Landtechnik (SVLT)

Schweizerischer Viehhändler-Verband
Schweizerischer Ziegenzuchtverband
Service romand de vulgarisation agricole (SRVA)
Société des encaveurs de vins suisses
Société des Produits Nestlé SA
Sortenorganisation Appenzeller Käse GmbH
Sortenorganisation Bündner Käse
Sortenorganisation Emmentaler Switzerland
Stiftung für Konsumentenschutz (SKS)
Stiftung Landschaftsschutz Schweiz (SL)
Stiftung Pro Specie Rara
Stiftung WWF Schweiz für die natürliche Umwelt
Suisseporcs
Swiss Beef
swiss convenience food association (SCFA)
swiss granum
Swisscofel, Verband des Schweiz. Früchte-, Gemüse- und Kartoffelhandels
Swissmais GmbH/Sàrl/Sagl
SwissOlio
Swisspatat
Swisssem, Schweizerischer Saatgut-Produzenten-Verband (SSPV)
SwissTabac
Switzerland Cheese Marketing AG
Tierärztliche Vereinigung für Lebensmittelhygiene
Tiermehlfabrik Extraktionswerk AG
Travail.Suisse
Union des Producteurs suisses (UPS)
Uniterre
Usego Hofer Curti AG
Verband der Getreidesammelstellen der Schweiz
Verband der Hundsalons und Tierheime (VHT)
Verband der Käseimporteure
Verband der schweizerischen Schmelzkäseindustrie (SESK)
Verband der Sterilisations- und Wiederverwertungsanlagen im Dienst des Umweltschutzes
Verband des Schweizerischen Getreide- und Futtermittelhandels (VSGF)
Verband Schweizer Metzgermeister / Fachverband der Schweizer Fleischwirtschaft
Verband Schweizer Pilzproduzenten (VSP)
Verband Schweizer Weinhandel / Association Suisse du commerce de vin
Verband Schweizerischer Baumschulen
Verband Schweizerischer Bienenzüchtervereine
Verband Schweizerischer Düngerhändler
Verband Schweizerischer Fischzüchter
Verband Schweizerischer Gärtnermeister
Verband Schweizerischer Geflügel- und Wildimporteure (VSGI)
Verband Schweizerischer Gemüseproduzenten (VSGP)
Verband Schweizerischer Käseexporteure
Verband Schweizerischer Pferdehändler
Verband Schweizerischer Pferdezuchtorganisationen
Verband Schweizerischer Saatgut- und Jungpflanzenfirmen
Verband Schweizerischer Trocknungs-Betriebe (VSTB)
Verein Sbrinz AOC
Verein zum Schutz des landwirtschaftlichen Grundeigentums
Vereinigung der Ei-Vermarkter (VEV)
Vereinigung der Schweizer Kantonstierärztinnen und Kantonstierärzte
Vereinigung der Schweizerischen Milchindustrie
Vereinigung des Schweizer Import- und Grosshandels (VSIG)
Vereinigung schweizerischer biologischer Landbauorganisationen (VSBLO) / BIO-SUISSE

Vereinigung Schweizerischer Futtermittelfabrikanten (VSF)
Vereinigung Schweizerischer Kartoffelproduzenten
Zuckerfabriken Aarberg und Frauenfeld AG (ZAF)